

# 立法會

## 會議紀要

### 第3號

---

在2011年10月19日星期三上午11時正舉行的會議的紀要

---

#### 出席議員：

主席曾鈺成議員，GBS, JP

何俊仁議員

何鍾泰議員，SBS, S.B.St.J., JP

李卓人議員

李國寶議員，大紫荊勳賢，GBS, JP

李華明議員，SBS, JP

吳靄儀議員

涂謹申議員

張文光議員

陳鑑林議員，SBS, JP

梁劉柔芬議員，GBS, JP

梁耀忠議員

黃宜弘議員，GBS

黃容根議員，SBS, JP

劉江華議員，JP

劉皇發議員，大紫荊勳賢，GBS, JP

劉健儀議員，GBS, JP

劉慧卿議員，JP

鄭家富議員

譚耀宗議員，GBS, JP

石禮謙議員，SBS, JP

李鳳英議員，SBS, JP

張宇人議員，SBS, JP

馮檢基議員，SBS, JP

余若薇議員，SC, JP

方剛議員，SBS, JP

王國興議員，MH

李永達議員

李國麟議員，SBS, JP

林健鋒議員，GBS, JP

梁君彥議員，GBS, JP

張學明議員，GBS, JP

黃定光議員，BBS, JP

湯家驊議員，SC

詹培忠議員

劉秀成議員，SBS, JP

甘乃威議員，MH

何秀蘭議員

李慧琼議員，JP

林大輝議員，BBS, JP

陳克勤議員

陳茂波議員，MH, JP

陳健波議員，JP

梁美芬議員，JP

梁家騶議員

張國柱議員

黃成智議員

黃國健議員，BBS

葉偉明議員，MH

葉國謙議員，GBS, JP

葉劉淑儀議員，GBS, JP

潘佩璆議員

謝偉俊議員，JP

梁家傑議員，SC

梁國雄議員

陳淑莊議員

陳偉業議員

黃毓民議員

**缺席議員：**

霍震霆議員，GBS, JP

譚偉豪議員，JP

**出席政府官員：**

政務司司長林瑞麟先生，GBS, JP

保安局局長李少光先生，GBS, IDSM, JP

食物及衛生局局長周一嶽醫生，GBS, JP

民政事務局局長曾德成先生，GBS, JP

勞工及福利局局長張建宗先生，GBS, JP

財經事務及庫務局局長梁鳳儀女士，JP

商務及經濟發展局局長蘇錦樑先生，JP

政制及內地事務局局長譚志源先生，JP

政制及內地事務局副局長黃靜文女士，JP

**列席秘書：**

秘書長吳文華女士

助理秘書長(一)李蔡若蓮女士

助理秘書長(二)梁慶儀女士

助理秘書長(三)林鄭寶玲女士

## 提交文件

下列文件是根據《議事規則》第21(2)條的規定提交：

- 第3號 — 職業安全健康局2010/2011年報(於2011年10月14日發表)
- 第4號 — 香港海關人員子女教育信託基金  
截至二零一一年三月三十一日年度內的受託人報告書  
連同審計署署長報告及經審計的財務報告  
(於2011年10月14日發表)
- 第5號 — 環境及自然保育基金2010-2011年度受託人報告書  
(於2011年10月14日發表)
- 第6號 — 香港土地註冊處營運基金2010-11年報(於2011年10月14日  
發表)
- 第7號 — 公司註冊處營運基金2010-11年報(於2011年10月14日發  
表)
- 第8號 — 魚類統營處  
截至二零一一年三月三十一日止年度  
經審計的財務報表及核數師報告  
(於2011年10月14日發表)
- 第9號 — 蔬菜統營處  
截至二零一一年三月三十一日止年度  
經審計的財務報表及核數師報告  
(於2011年10月14日發表)
- 第10號 — 海魚獎學基金  
截至二零一一年三月三十一日止年度  
受託人報告，經審計的財務報表及核數師報告  
(於2011年10月14日發表)
- 第11號 — 農產品獎學基金  
截至二零一一年三月三十一日止年度  
受託人報告，經審計的財務報表及核數師報告  
(於2011年10月14日發表)
- 第12號 — 破產欠薪保障基金委員會2010-11週年報告(於2011年  
10月14日發表)

第13號 — 回應政府帳目委員會第五十六號(2011年7月)報告書的政府覆文(於2011年10月18日發表)

第14號 — 西九文化區管理局2010/11周年報告(於2011年10月19日發表)

第15號 — 選舉管理委員會  
二零一二年立法會選舉地方選區分界建議報告書  
(於2011年10月19日發表)

內務委員會有關研究附屬法例及其他文書的第1/11-12號報告  
(於2011年10月13日發表)

在政務司司長向本會發言前，主席發表序辭。

## **發言**

政務司司長就回應政府帳目委員會第五十六號(2011年7月)報告書的政府覆文向本會發言。

## **質詢**

1. 謝偉俊議員提出第一項質詢。

保安局局長作答。

5位議員提出補充質詢，由保安局局長答覆。

2. 何鍾泰議員提出第二項質詢。

財經事務及庫務局局長作答。

5位議員提出補充質詢，由財經事務及庫務局局長答覆。

3. 梁家傑議員提出第三項質詢。

政制及內地事務局局長作答。

兩位議員提出補充質詢，由政制及內地事務局局長答覆。

鄭家富議員提出補充質詢。

在鄭家富議員發言後，主席提醒議員，根據《議事規則》第25(1)(c)條，質詢不得包含議論、推論、意見、指摘或綽號，亦不得使用偏頗、諷刺或冒犯性的措辭。

政制及內地事務局局長作答。

另有3位議員提出補充質詢，由政制及內地事務局局長答覆。

4. 張國柱議員提出第四項質詢。

勞工及福利局局長作答。

6位議員提出補充質詢，由勞工及福利局局長答覆。

5. 林健鋒議員提出第五項質詢。

民政事務局局長作答。

一位議員提出補充質詢，由民政事務局局長答覆。



在劉江華議員提出補充質詢期間，梁家傑議員要求劉議員就他在發言中提出的一點作出澄清。劉江華議員在澄清後繼續提出其補充質詢。其後，梁家傑議員要求劉江華議員就他在發言中提出的同一點作進一步澄清。劉江華議員表示，他將於會後向梁家傑議員提供資料。

在劉江華議員繼續提出其補充質詢期間，余若薇議員提出規程問題，表示根據《議事規則》第41條，議員如對另一議員使用冒犯性言詞，或其發言的內容意指另一議員有不正當動機，即屬不合乎規程。余議員要求主席裁決劉江華議員在發言中有否對梁家傑議員使用冒犯性言詞。

主席要求劉江華議員澄清，他是否指本會議員失德及有不正當動機。

劉江華議員澄清，他在發言中所提的說法並非意指任何議員，而是就整體運作而言。

謝偉俊議員提出規程問題，要求澄清就余若薇議員所提出的問題而言，是否較適宜引用《議事規則》第25條。

主席表示，《議事規則》第25(1)條的規定較第41條更加嚴格。主席繼而提醒劉江華議員，他在提出質詢時不得包含任何指摘，亦不得使用任何諷刺性的措辭或提出任何議論。

吳靄儀議員提出規程問題，表示如一位議員對另一位議員作出指摘，特別是指稱該議員有失德行為時，他不應以間接方式提出。吳議員要求主席裁決劉江華議員的發言是否恰當。

應主席所請，劉江華議員表示他的質詢所指的是公民黨就某一事件的整體參與，有否涉及任何利益衝突、失德行為及違反公眾利益。

主席裁決劉江華議員的質詢並沒有違反《議事規則》。

劉江華議員繼續提出其補充質詢，由民政事務局局长作答。

另有1位議員提出補充質詢，由民政事務局局长答覆。

6. 涂謹申議員提出第六項質詢。

食物及衛生局局长作答。

4位議員提出補充質詢，由食物及衛生局局长和勞工及福利局局长答覆。

第七至二十項質詢的書面答覆已於席上提交本會各位議員參閱。

## **議員議案**

### 暫停執行《議事規則》第47(1)(c)和(2)(c)及49(8)條

劉健儀議員動議下列議案，並就議案發言：

即時暫停執行《香港特別行政區立法會議事規則》第47(1)(c)和(2)(c)及49(8)條，直至立法會議決取消暫停執行上述規則的安排或修訂該等規則為止，並在暫停執行該等規則期間採取下列安排 ——

- (a) 如有議員要求進行點名表決，以質疑立法會主席或全體委員會主席根據《議事規則》第47(1)(b)或(2)(b)條作出的判斷，則立法會主席或全體委員會主席須命令立法會或全體委員會進行點名表決。除《議事規則》第49(4)至(7)條另有規定外，點名表決須在點名表決鐘聲響起5分鐘後立即進行；
- (b) 如點名表決鐘發生故障，立法會主席或全體委員會主席須命令立法會秘書作出安排，通知在會議廳範圍內的議員進行點名表決。點名表決將在該命令發出後10分鐘進行；及
- (c) 內務委員會可向立法會主席建議，就某次立法會會議或某次立法會會議議程上的某事項而言，上文(a)或(b)段所指明的時間可較短或較長。立法會主席就有關建議所作的決定，須在該次立法會會議舉行前知會議員。

議案的議題經提出待議，付諸表決，並獲得通過。

根據《釋義及通則條例》動議的擬議決議案

黃成智議員動議下列議案，並就議案發言：

**議決**就2011年7月6日提交立法會會議省覽的 —

- (a) 《殘疾人士院舍規例》(即刊登於憲報的2011年第111號法律公告)；及
- (b) 《2011年〈殘疾人士院舍條例〉(生效日期)公告》(即刊登於憲報的2011年第112號法律公告)，

將《釋義及通則條例》(第1章)第34(2)條所提述並按該條例第34(3)條視為延展的附屬法例修訂期限，根據該條例第34(4)條延展至2011年11月9日的會議。

議案的議題經提出待議，付諸表決，並獲得通過。

根據《釋義及通則條例》動議的擬議決議案

劉健儀議員動議下列議案，並就議案發言：

**議決**就2011年7月13日提交立法會會議省覽的《2011年證券及期貨(合約限量及須申報的持倉量)(修訂)規則》(即刊登於憲報的2011年第117號法律公告)，將《釋義及通則條例》(第1章)第34(2)條所提述並按該條例第34(3)條視為延展的附屬法例修訂期限，根據該條例第34(4)條延展至2011年11月9日的會議。

議案的議題經提出待議，付諸表決，並獲得通過。

委任專責委員會

劉慧卿議員動議下列議案，並就議案發言：

本會委任一個專責委員會，調查亞洲電視有限公司(‘亞視’)於本年7月誤報江澤民先生死訊一事中，是否有亞視管理人員及投資者或其他人士作出不當行為，干預亞視新聞的編輯自主，以影響亞視的新聞報導；並調查亞視有否將廣告內容加入新聞資訊節目中播放，不當製造‘有償新聞’；以及調查上述事宜有否抵觸香港廣播法規及相關法例，以及有關事宜，並根據上述調查的結果，就政府規管本地免費電視節目服務及捍衛新聞編輯自主，以及其他有關事宜作出建議；而該委員會在執行其職務時獲授權根據《立法會(權力及特權)條例》(第382章)第9(2)條行使該條例第9(1)條所賦予的權力。

在劉慧卿議員發言期間，主席於下午1時31分暫時離席並由代理主席劉健儀議員主持會議。

劉慧卿議員議案的議題經提出待議。

商務及經濟發展局局長就議案發言。

3位議員及張宇人議員就議案發言。

在張宇人議員發言期間，劉慧卿議員要求張宇人議員就他在發言中提出的一點作出澄清。張宇人議員沒有答允該要求，並繼續發言。

另有兩位議員及何秀蘭議員就議案發言。

下午3時06分，在何秀蘭議員發言期間，主席恢復主持會議。

再有4位議員就議案發言。

商務及經濟發展局局長再次發言。

劉慧卿議員發言答辯。

劉慧卿議員議案的議題付諸表決。

劉慧卿議員要求進行點名表決。主席繼而命令本會進行點名表決。

主席宣布，在由功能團體選舉產生的議員中，出席者23人，贊成議案者4人，反對者18人，棄權者1人；在由分區直接選舉產生的議員中，出席者25人，贊成議案者15人，反對者9人（表決紀錄載於**附錄I**）。由於議題未獲得兩部分在席議員分別以過半數贊成，他宣布議案被否決。

### 呼籲有意參選行政長官的人士回應市民訴求

梁家傑議員動議下列議案，並就議案發言：

鑒於行政長官選舉在即，惟只有1 200名選舉委員會委員有權投票，本會呼籲有意參選下屆行政長官的人士提出具體主張，守護港人的核心價值，積極回應700萬名市民的訴求；有關主張必須包括：

- (一) 尊重人權，改善民生，捍衛市民的長遠利益，以及落實解決社會深層次矛盾；
- (二) 堅持落實民主政制，並於2016年廢除功能界別議席及立法會分組點票安排；
- (三) 保障新聞自由及言論自由，並承諾於真正全面普選前，不會就《基本法》第二十三條立法；及
- (四) 維護法治精神，捍衛司法獨立，以貫徹落實《基本法》第三十五條。

梁家傑議員議案的議題經提出待議。

主席表示，馮檢基議員及譚耀宗議員擬就議案動議修正案。此外，葉偉明議員擬就譚耀宗議員的修正案動議修正案。按照《議事規則》，本會會就議案及各項修正案進行合併辯論。

擬動議修正案的馮檢基議員、譚耀宗議員及葉偉明議員就議案及修正案發言。

政制及內地事務局局長就議案及修正案發言。

9位議員及何俊仁議員就議案及修正案發言。

在何俊仁議員發言期間，主席於晚上6時37分暫時離席並由代理主席劉健儀議員主持會議。

另有11位議員及吳靄儀議員就議案及修正案發言。

晚上8時03分，在吳靄儀議員發言期間，主席恢復主持會議。

再有兩位議員及謝偉俊議員就議案及修正案發言。

在謝偉俊議員發言期間，余若薇議員提出規程問題，要求主席裁決謝偉俊議員有否對本會部分議員使用冒犯性言詞，因他指稱在席的律師及大律師教唆他人打官司。

應主席所請，謝偉俊議員就其言論作出澄清，並繼續發言。

梁家傑議員就修正案發言。

政制及內地事務局局長再次發言。

馮檢基議員就梁家傑議員議案動議下列修正案：

在“鑒於”之前加上“近來社會上有關行政長官選舉候選人的討論非常熾熱，而”；在“訴求”之後加上“，改革一直向商賈和權貴傾斜的施政理念，代以兼顧社會各階層的全民發展觀為施政之本”；在“長遠利益，”之後刪除“以及”，並以“制訂全面和公平的社會和經濟政策，以期”代替；在“矛盾”之後加上“，紓緩貧富懸殊”；及在“點票安排”之後加上“，透過成立由中央人民政府、特區政府、各政團及民間等參與的‘落實雙普選專責委員會’建立共識，並以一次性立法的方式，解決雙普選及取消功能界別等問題，落實在2017年和2020年達致名副其實的普及和平等的行政長官和立法會選舉”。

馮檢基議員就梁家傑議員議案動議修正案的議題經提出待議，並付諸表決。

馮檢基議員要求進行點名表決。主席繼而命令本會進行點名表決。

主席宣布，在由功能團體選舉產生的議員中，出席者21人，贊成修正案者4人，反對者16人，棄權者1人；在由分區直接選舉產生的議員中，出席者27人，贊成修正案者16人，反對者10人（表決紀錄載於**附錄II**）。由於議題未獲得兩部分在席議員分別以過半數贊成，他宣布修正案被否決。

劉健儀議員在無經預告的情況下，起立動議下列議案：

若就“呼籲有意參選行政長官的人士回應市民訴求”的議案或其修正案再進行點名表決時，表決須在點名表決鐘鳴響1分鐘之後進行。

劉健儀議員議案的議題經提出待議，付諸表決，並獲得通過。

譚耀宗議員就梁家傑議員議案動議下列修正案：

在“行政長官”之前刪除“鑒於”，並以“明年將選舉產生新任”代替；在“，本會”之前刪除“選舉在即，惟只有1 200名選舉委員會委員有權投票”；在“有意參選”之前刪除“呼籲”，並以“認為”代替；在“行政長官的”之前刪除“屈”，並以“任”代替；在“人士”之後刪除“提出具體主張，守護港人的核心價值，積極回應700萬名市民的訴求；有關主張必須包括”，並以“應積極考慮”代替；在“(一)”之後刪除“尊重人權，改善民生，捍衛市民的長遠利益，以及落實解決社會深層次矛盾”，並以“將‘鼓勵就業交通津貼計劃’改為直接設立‘低收入家庭生活補助計劃’，讓不符合申領綜合社會保障援助資格但收入仍屬偏低的家庭，每月獲得補助”代替；在“(二)”之後刪除“堅持落實民主政制，並於2016年廢除功能界別議席及立法會分組點票安排”，並以“將高齡



津貼(俗稱‘生果金’)改革為3級制的‘退休保障養老金’，按長者經濟狀況向他們提供養老金”代替；在“(三)”之後刪除“保障新聞自由及言論自由，並承諾於真正全面普選前，不會就《基本法》第二十三條立法；及”，並以“推出‘自願性長期護理保險’，並由政府向市民資助部分供款，以及提供供款扣稅額；”代替；及在緊接句號之前刪除“維護法治精神，捍衛司法獨立，以貫徹落實《基本法》第三十五條”，並以“制訂長遠土地房屋政策，確保滿足市民的基本住屋要求，同時提供置業階梯，促進社會向上流動；(五)為公屋輪候冊住戶提供租金援助；(六)訂立‘殘疾人士就業配額制度’；(七)透過勞資協商、逐步落實的方式，將星期日以外的所有公眾假期，納入為有薪法定假日及訂立男士侍產假；(八)制訂長者院舍服務及社區照顧的5年規劃，就安老院舍、殘疾院舍、社區照顧等的輪候情況，訂立獲得服務的目標時間，以及定下相應的資源分配及人力支援；(九)增加公營醫療的人力和資源，改善服務；(十)回購西區海底隧道，紓緩交通擠塞，減輕市民過海交通費負擔；(十一)將政府收取的香港鐵路有限公司(‘港鐵’)股息用於穩定港鐵票價；(十二)增加對離島渡輪航線的資助，降低票價；(十三)開拓邊境新市鎮，並將部分政府機構遷往該處，以促進當地發展；(十四)商定與珠江三角洲地區在環保事宜合作上的10年計劃，並應特別針對空氣質素治理、減排目標、珠江口水域治理，以及粵港兩地水資源管理等商定合作計劃及工作目標；及(十五)設立自然保育基金，以解決保育與鄉郊私人土地發展的矛盾等，並促請新任行政長官捍衛市民的長遠利益，解決社會深層次矛盾，回應700萬名市民的訴求，同時亦要致力守護港人的核心價值，尊重人權、堅持落實民主政制、保障新聞自由及言論自由，以及維護法治精神，捍衛司法獨立，貫徹落實《基本法》”代替。

譚耀宗議員就梁家傑議員議案動議修正案的議題經提出待議。

葉偉明議員就譚耀宗議員的修正案動議下列修正案：

在“勞資協商”之後刪除“、”並以“及以立法的方式，”代替及在“逐步”之後刪除“落實的方式，”。

葉偉明議員就譚耀宗議員的修正案動議修正案的議題經提出待議，並付諸表決。

葉國謙議員要求進行點名表決。主席繼而根據《議事規則》第49(5)條命令本會進行點名表決。

主席宣布，在由功能團體選舉產生的議員中，出席者21人，贊成修正案者9人，反對者5人，棄權者7人；在由分區直接選舉產生的議員中，出席者27人，贊成修正案者9人，反對者16人，棄權者1人(表決紀錄載於**附錄III**)。由於議題未獲得兩部分在席議員分別以過半數贊成，他宣布修正案被否決。

譚耀宗議員就梁家傑議員議案動議修正案的議題付諸表決。

涂謹申議員要求進行點名表決。主席繼而根據《議事規則》第49(5)條命令本會進行點名表決。

主席宣布，在由功能團體選舉產生的議員中，出席者21人，贊成修正案者10人，反對者4人，棄權者7人；在由分區直接選舉產生的議員中，出席者27人，贊成修正案者9人，反對者16人，棄權者1人(表決紀錄載於**附錄IV**)。由於議題未獲得兩部分在席議員分別以過半數贊成，他宣布修正案被否決。

梁家傑議員發言答辯。

梁家傑議員議案的議題付諸表決。

葉國謙議員要求進行點名表決。主席繼而根據《議事規則》第49(5)條命令本會進行點名表決。

主席宣布，在由功能團體選舉產生的議員中，出席者21人，贊成議案者4人，反對者16人，棄權者1人；在由分區直接選舉產生的議員中，出席者27人，贊成議案者16人，反對者10人(表決紀錄載於**附錄V**)。由於議題未獲得兩部分在席議員分別以過半數贊成，他宣布議案被否決。

### 反對外籍家庭傭工享有香港居留權

黃定光議員動議下列議案，並就議案發言：

鑒於外籍家庭傭工(‘外傭’)享有香港居留權會對本港的經濟、就業市場、教育、醫療、住屋及福利等帶來沉重負擔，影響深遠，引起廣大市民的憂慮，本會反對外傭享有香港居留權。

黃定光議員議案的議題經提出待議。

主席表示，4位議員擬就議案動議修正案。按照《議事規則》，本會會就議案及4項修正案進行合併辯論。

擬動議修正案的王國興議員及梁家傑議員就議案及修正案發言。

在梁家傑議員發言期間，王國興議員插言並就他較早前在發言中提出，他認為被梁家傑議員誤解的一點作出澄清。

梁家傑議員繼續發言。

擬動議修正案的涂謹申議員及謝偉俊議員就議案及修正案發言。

保安局局長就議案及修正案發言。

6位議員及潘佩璆議員就議案及修正案發言。

在潘佩璆議員發言後，何秀蘭議員提出規程問題，表示潘議員在其發言中使用的一個用詞，可被視為對立法會議員使用冒犯性及侮辱性言詞，因而違反《議事規則》第41條。何議員要求潘佩璆議員收回該用詞。

主席表示，此類論述在本會的辯論中經常出現。他裁決有關用詞並不帶有冒犯性。

譚耀宗議員就議案及修正案發言。

在譚耀宗議員發言期間，吳靄儀議員請求主席准許她就她較早前提出，而她認為被譚耀宗議員誤解的一點作出澄清。主席表示，吳靄儀議員應在稍後就議案及修正案發言時就該點作出澄清。

譚耀宗議員繼續發言。

另有16位議員就議案及修正案發言。

黃定光議員就修正案發言。

保安局局長再次發言。

王國興議員就黃定光議員議案動議下列修正案：

在“外籍家庭”之前刪除“鑒於”，並以“雖然現時有數以十萬計”代替；在“(‘外傭’)”之後加上“在港工作，但外傭”；在“享有香港居留權”之後刪除“會”，並以“是違反《基本法》的立法原意，並”代替；及在“影響深遠”之後刪除“，”，並以“；為保障本地僱員優先就業的權利及減少”代替。

王國興議員就黃定光議員議案動議修正案的議題經提出待議，並付諸表決。

涂謹申議員要求進行點名表決。主席繼而命令本會進行點名表決。

主席宣布，在由功能團體選舉產生的議員中，出席者20人，贊成修正案者16人，棄權者4人；在由分區直接選舉產生的議員中，出席者25人，贊成修正案者8人，反對者2人，棄權者14人(表決紀錄載於**附錄VI**)。由於議題未獲得兩部分在席議員分別以過半數贊成，他宣布修正案被否決。

劉健儀議員在無經預告的情況下，起立動議下列議案：

若就“反對外籍家庭傭工享有香港居留權”的議案或其修正案再進行點名表決時，表決須在點名表決鐘鳴響1分鐘之後進行。

劉健儀議員議案的議題經提出待議，付諸表決，並獲得通過。

梁家傑議員就黃定光議員議案動議下列修正案：

在“外籍家庭”之前刪除“鑒於”，並以“基於法治精神，就”代替；在“(“外傭”)”之後加上“在現行制度下應否”；在“享有香港居留權”之後刪除“會對本港的經濟、就業市場、教育、醫療、住屋及福利等帶來沉重負擔，影響深遠，引起廣大市民的憂慮，本會反對外傭”，並以“，社會必須尊重及遵守法庭的裁決；本會認為外傭並非自動”代替；及在緊接句號之前加上“，並促請政府盡快澄清入境事務處審批非中國籍人士申請香港居留權的準則及機制，以釋除廣大市民的疑慮”。

梁家傑議員就黃定光議員議案動議修正案的議題經提出待議，並付諸表決。

葉國謙議員要求進行點名表決。主席繼而根據《議事規則》第49(5)條命令本會進行點名表決。

主席宣布，在由功能團體選舉產生的議員中，出席者20人，贊成修正案者2人，反對者14人，棄權者4人；在由分區直接選舉產生的議員中，出席者25人，贊成修正案者8人，反對者9人，棄權者7人(表決紀錄載於**附錄VII**)。由於議題未獲得兩部分在席議員分別以過半數贊成，他宣布修正案被否決。

涂謹申議員就黃定光議員議案動議下列修正案：

在“鑒於”之前加上“本會促請各界尊重法治精神和維護市民提出訴訟的權利，而”；在“(‘外傭’)”之後加上“是否”；在“享有香港居留權”之後刪除“會對本港”，並以“牽涉本港的人口和移民政策，本會認為特區政府有權因應社會情況自行制訂相關政策和作出規劃，以配合未來香港”代替；在“福利等”之後刪除“帶來沉重負擔，影響深遠，引起廣大市民的憂慮，”，並以“需要；”代替；及在緊接句號之前加上“，如有需要，特區政府應向中央政府提出修改《基本法》，解決爭議”。

涂謹申議員就黃定光議員議案動議修正案的議題經提出待議，並付諸表決。

涂謹申議員要求進行點名表決。主席繼而根據《議事規則》第49(5)條命令本會進行點名表決。

主席宣布，在由功能團體選舉產生的議員中，出席者20人，贊成修正案者4人，反對者8人，棄權者8人；在由分區直接選舉產生的議員中，出席者25人，贊成修正案者8人，反對者2人，棄權者13人(表決紀錄載於**附錄VIII**)。由於議題未獲得兩部分在席議員分別以過半數贊成，他宣布修正案被否決。

謝偉俊議員就黃定光議員議案動議下列修正案：

在“居留權”之後刪除“會”，並以“將”代替；在“對本港的”之後加上“人口結構、”；在“帶來”之後加上“重大改變及”；在“本會”之後刪除“反對”，並以“促請政府除了從經濟及社會負擔的角度外，更應從”代替；及在緊接句號之前加上“對國家人口政策、結構，以至對國家主權影響的角度，探討及制訂最徹底有效的方案，以免外僑因現行法例的不足之處而有違政策及立法原意地獲取香港居留權”。

謝偉俊議員就黃定光議員議案動議修正案的議題經提出待議，並付諸表決。

葉國謙議員要求進行點名表決。主席繼而根據《議事規則》第49(5)條命令本會進行點名表決。

主席宣布，在由功能團體選舉產生的議員中，出席者19人，贊成修正案者3人，反對者4人，棄權者12人；在由分區直接選舉產生的議員中，出席者25人，反對修正案者10人，棄權者14人(表決紀錄載於**附錄IX**)。由於議題未獲得兩部分在席議員分別以過半數贊成，他宣布修正案被否決。

黃定光議員發言答辯。

黃定光議員議案的議題付諸表決。

涂謹申議員要求進行點名表決。主席繼而根據《議事規則》第49(5)條命令本會進行點名表決。

主席宣布，在由功能團體選舉產生的議員中，出席者20人，贊成議案者16人，棄權者4人；在由分區直接選舉產生的議員中，出席者25人，贊成議案者8人，反對者2人，棄權者14人(表決紀錄載於**附錄X**)。由於議題未獲得兩部分在席議員分別以過半數贊成，他宣布議案被否決。

## 下次會議

主席宣布本會將在2011年10月26日上午11時正舉行下次會議。

本會在2011年10月20日凌晨1時正休會。

立法會主席

(曾鈺成)

香港  
立法會會議廳

2012年2月16日



投票 VOTE: 1  
 期 DATE: 19/10/2011  
 時間 TIME: 04:45:28 下午 PM

動議 MOTION: 「委任專責委員會」議案  
 MOTION ON "APPOINTMENT OF A SELECT COMMITTEE"

動議人 MOVED BY: 劉慧卿 Emily LAU

	功能團體 Functional Constituencies	地方選區 Geographical Constituencies	最後結果 Final Result
出席 Present	23	25	
投票 Vote	23	24	
贊成 Yes	4	15	
反對 No	18	9	
棄權 Abstain	1	0	
結果 Result	否決 Negatived	通過 Passed	否決 Negatived

個別表決如下 THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員 MEMBER	投票 VOTE	議員 MEMBER	投票 VOTE
<b>功能團體 Functional Constituencies</b>		<b>地方選區 Geographical Constituencies</b>	
何鍾泰 Dr Raymond HO	反對 NO	曾鈺成 TSANG Yok-sing	出席 PRESENT
李國寶 Dr David LI		何俊仁 Albert HO	贊成 YES
吳靄儀 Dr Margaret NG	贊成 YES	李卓人 LEE Cheuk-yan	贊成 YES
張文光 CHEUNG Man-kwong	贊成 YES	李華明 Fred LI	贊成 YES
梁劉柔芬 Mrs Sophie LEUNG	反對 NO	涂謹申 James TO	贊成 YES
黃宜弘 Dr Philip WONG	反對 NO	陳鑑林 CHAN Kam-lam	反對 NO
黃容根 WONG Yung-kan	反對 NO	梁耀忠 LEUNG Yiu-chung	贊成 YES
劉皇發 LAU Wong-fat		劉江華 LAU Kong-wah	反對 NO
劉健儀 Miriam LAU	反對 NO	劉慧卿 Emily LAU	贊成 YES
霍震霆 Timothy FOK		鄭家富 Andrew CHENG	
石禮謙 Abraham SHEK		譚耀宗 TAM Yiu-chung	反對 NO
李鳳英 LI Fung-ying	反對 NO	馮檢基 Frederick FUNG	贊成 YES
張宇人 Tommy CHEUNG	反對 NO	余若薇 Audrey EU	贊成 YES
方剛 Vincent FANG		王國興 WONG Kwok-hing	反對 NO
李國麟 Dr Joseph LEE	贊成 YES	李永達 LEE Wing-tat	贊成 YES
林健鋒 Jeffrey LAM	反對 NO	張學明 CHEUNG Hok-ming	
梁若彥 Andrew LEUNG	反對 NO	湯家驊 Ronny TONG	
黃定光 WONG Ting-kwong	反對 NO	甘乃威 KAM Nai-wai	贊成 YES
詹培忠 CHIM Pui-chung	反對 NO	何秀蘭 Cyd HO	贊成 YES
劉秀成 Prof Patrick LAU	反對 NO	李慧琼 Starry LEE	反對 NO
林大輝 Dr LAM Tai-fai		陳克勤 CHAN Hak-kan	反對 NO
陳茂波 Paul CHAN	反對 NO	梁美芬 Dr Priscilla LEUNG	反對 NO
陳健波 CHAN Kin-por	反對 NO	黃成智 WONG Sing-chi	贊成 YES
梁家驩 Dr LEUNG Ka-lau	棄權 ABSTAIN	黃國健 WONG Kwok-kin	反對 NO
張國柱 CHEUNG Kwok-che	贊成 YES	葉劉淑儀 Mrs Regina IP	反對 NO
葉偉明 IP Wai-ming	反對 NO	梁家傑 Alan LEONG	贊成 YES
葉國謙 IP Kwok-him	反對 NO	梁國雄 LEUNG Kwok-hung	贊成 YES
潘佩璆 Dr PAN Pey-chyou	反對 NO	陳淑莊 Tanya CHAN	贊成 YES
謝偉俊 Paul TSE	反對 NO	陳偉業 Albert CHAN	
譚偉豪 Dr Samson TAM		黃毓民 WONG Yuk-man	



投票 VOTE: 2  
 日期 DATE: 19/10/2011  
 時間 TIME: 08:43:34 下午 PM

動議 MOTION: 馮檢基議員對梁家傑議員的「呼籲有意參選行政長官的人士回應市民訴求」議案作出的修正案  
 AMENDMENT BY HON FREDERICK FUNG TO HON ALAN LEONG'S MOTION ON "CALLING UPON PERSONS INTENDING TO RUN IN THE CHIEF EXECUTIVE ELECTION TO RESPOND TO PEOPLE'S ASPIRATIONS"

動議人 MOVED BY: 馮檢基 Frederick FUNG

	功能團體 Functional Constituencies	地方選區 Geographical Constituencies	最後結果 Final Result
出席 Present	21	27	
投票 Vote	21	26	
贊成 Yes	4	16	
反對 No	16	10	
棄權 Abstain	1	0	
結果 Result	否決 Negatived	通過 Passed	否決 Negatived

個別表決如下 THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員 MEMBER	投票 VOTE	議員 MEMBER	投票 VOTE
<b>功能團體 Functional Constituencies</b>		<b>地方選區 Geographical Constituencies</b>	
何鍾泰 Dr Raymond HO	反對 NO	曾鈺成 TSANG Yok-sing	出席 PRESENT
李國寶 Dr David LI		何俊仁 Albert HO	贊成 YES
吳靄儀 Dr Margaret NG	贊成 YES	李卓人 LEE Cheuk-yan	贊成 YES
張文光 CHEUNG Man-kwong	贊成 YES	李華明 Fred LI	贊成 YES
梁劉柔芬 Mrs Sophie LEUNG	反對 NO	涂謹中 James TO	贊成 YES
黃宜弘 Dr Philip WONG	反對 NO	陳鑑林 CHAN Kam-lam	反對 NO
黃容根 WONG Yung-kan	反對 NO	梁耀忠 LEUNG Yiu-chung	贊成 YES
劉卓發 LAU Wong-fat		劉江華 LAU Kong-wah	反對 NO
劉健儀 Miriam LAU	反對 NO	劉慧卿 Emily LAU	贊成 YES
霍震霆 Timothy FOK		鄭家富 Andrew CHENG	贊成 YES
石禮謙 Abraham SHEK		譚耀宗 TAM Yiu-chung	反對 NO
李鳳英 LI Fung-ying	反對 NO	馮檢基 Frederick FUNG	贊成 YES
張宇人 Tommy CHEUNG		余若薇 Audrey EU	贊成 YES
方剛 Vincent FANG	反對 NO	王國興 WONG Kwok-hing	反對 NO
李國麟 Dr Joseph LEE	贊成 YES	李永達 LEE Wing-tat	贊成 YES
林健鋒 Jeffrey LAM	反對 NO	張學明 CHEUNG Hok-ming	反對 NO
梁君彥 Andrew LEUNG		湯家驊 Ronny TONG	
黃定光 WONG Ting-kwong	反對 NO	甘乃威 KAM Nai-wai	贊成 YES
詹培忠 CHIM Pui-chung		何秀蘭 Cyd HO	贊成 YES
劉秀成 Prof Patrick LAU	反對 NO	李慧琼 Starry LEE	反對 NO
林大輝 Dr LAM Tai-fai	反對 NO	陳克勤 CHAN Hak-kan	反對 NO
陳茂波 Paul CHAN		梁美芬 Dr Priscilla LEUNG	反對 NO
陳健波 CHAN Kin-por	反對 NO	黃成智 WONG Sing-chi	贊成 YES
梁家駒 Dr LEUNG Ka-lau	棄權 ABSTAIN	黃國健 WONG Kwok-kin	反對 NO
張國柱 CHEUNG Kwok-che	贊成 YES	葉劉淑儀 Mrs Regina IP	反對 NO
葉偉明 IP Wai-ming	反對 NO	梁家傑 Alan LEONG	贊成 YES
葉國謙 IP Kwok-him	反對 NO	梁國雄 LEUNG Kwok-hung	贊成 YES
潘佩璆 Dr PAN Pey-chyau	反對 NO	陳淑莊 Tanya CHAN	贊成 YES
謝偉俊 Paul TSE	反對 NO	陳偉業 Albert CHAN	
譚偉豪 Dr Samson TAM		黃毓民 WONG Yuk-man	

投票 VOTE: 3  
 日期 DATE: 19/10/2011  
 時間 TIME: 08:47:18 下午 PM

動議 MOTION: 葉偉明議員就譚耀宗議員對梁家傑議員的「呼籲有意參選行政長官的人士回應市民訴求」議案所提修正案，作出的修正案  
 HON IP WAI-MING'S AMENDMENT TO HON TAM YIU-CHUNG'S AMENDMENT TO HON ALAN LEONG'S MOTION ON "CALLING UPON PERSONS INTENDING TO RUN IN THE CHIEF EXECUTIVE ELECTION TO RESPOND TO PEOPLE'S ASPIRATIONS"

動議人 MOVED BY: 葉偉明 IP Wai-ming

	功能團體 Functional Constituencies	地方選區 Geographical Constituencies	最後結果 Final Result
出席 Present	21	27	
投票 Vote	21	26	
贊成 Yes	9	9	
反對 No	5	16	
棄權 Abstain	7	1	
結果 Result	否決 Negatived	否決 Negatived	否決 Negatived

個別表決如下 THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員 MEMBER	投票 VOTE	議員 MEMBER	投票 VOTE
<b>功能團體 Functional Constituencies</b>		<b>地方選區 Geographical Constituencies</b>	
何鍾泰 Dr Raymond HO	棄權 ABSTAIN	曾鈺成 TSANG Yok-sing	出席 PRESENT
李國寶 Dr David LI		何俊仁 Albert HO	反對 NO
吳靄儀 Dr Margaret NG	反對 NO	李卓人 LEE Cheuk-yan	反對 NO
張文光 CHEUNG Man-kwong	反對 NO	李華明 Fred LI	反對 NO
梁劉柔芬 Mrs Sophie LEUNG	棄權 ABSTAIN	涂謹申 James TO	反對 NO
黃宜弘 Dr Philip WONG	棄權 ABSTAIN	陳鑑林 CHAN Kam-lam	贊成 YES
黃容根 WONG Yung-kan	贊成 YES	梁耀忠 LEUNG Yiu-chung	反對 NO
劉卓發 LAU Wong-fat		劉江華 LAU Kong-wah	贊成 YES
劉健儀 Miriam LAU	棄權 ABSTAIN	劉慧卿 Emily LAU	反對 NO
霍震霆 Timothy FOK		鄭家富 Andrew CHENG	反對 NO
石禮謙 Abraham SHEK		譚耀宗 TAM Yiu-chung	贊成 YES
李鳳英 LI Fung-ying	贊成 YES	馮檢基 Frederick FUNG	反對 NO
張宇人 Tommy CHEUNG		余若薇 Audrey EU	反對 NO
方剛 Vincent FANG	棄權 ABSTAIN	王國興 WONG Kwok-hing	贊成 YES
李國麟 Dr Joseph LEE	反對 NO	李永達 LEE Wing-tat	反對 NO
林健鋒 Jeffrey LAM	棄權 ABSTAIN	張學明 CHEUNG Hok-ming	贊成 YES
梁君彥 Andrew LEUNG		湯家驊 Ronny TONG	
黃定光 WONG Ting-kwong	贊成 YES	甘乃威 KAM Nai-wai	反對 NO
詹培忠 CHIM Pui-chung		何秀蘭 Cyd HO	反對 NO
劉秀成 Prof Patrick LAU	棄權 ABSTAIN	李慧琼 Stary LEE	贊成 YES
林大輝 Dr LAM Tai-fai	贊成 YES	陳克勤 CHAN Hak-kan	贊成 YES
陳茂波 Paul CHAN		梁美芬 Dr Priscilla LEUNG	棄權 ABSTAIN
陳健波 CHAN Kin-por	贊成 YES	黃成智 WONG Sing-chi	反對 NO
梁家驊 Dr LEUNG Ka-lau	贊成 YES	黃國健 WONG Kwok-kin	贊成 YES
張國柱 CHEUNG Kwok-che	反對 NO	葉劉淑儀 Mrs Regina IP	贊成 YES
葉偉明 IP Wai-ming	贊成 YES	梁家傑 Alan LEONG	反對 NO
葉國謙 IP Kwok-him	贊成 YES	梁國雄 LEUNG Kwok-hung	反對 NO
潘佩璆 Dr PAN Pey-chyou	贊成 YES	陳淑莊 Tanya CHAN	反對 NO
謝偉俊 Paul TSE	反對 NO	陳偉業 Albert CHAN	
譚偉豪 Dr Samson TAM		黃毓民 WONG Yuk-man	

投票 VOTE: 4  
 日期 DATE: 19/10/2011  
 時間 TIME: 08:49:21 下午 PM

動議 MOTION: 譚耀宗議員對梁家傑議員的「呼籲有意參選行政長官的人士回應市民訴求」議案作出的修正案  
 AMENDMENT BY HON TAM YIU-CHUNG TO HON ALAN LEONG'S MOTION ON "CALLING UPON PERSONS INTENDING TO RUN IN THE CHIEF EXECUTIVE ELECTION TO RESPOND TO PEOPLE'S ASPIRATIONS"

動議人 MOVED BY: 譚耀宗 TAM Yiu-chung

	功能團體 Functional Constituencies	地方選區 Geographical Constituencies	最後結果 Final Result
出席 Present	21	27	
投票 Vote	21	26	
贊成 Yes	10	9	
反對 No	4	16	
棄權 Abstain	7	1	
結果 Result	否決 Negatived	否決 Negatived	否決 Negatived

個別表決如下 THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員 MEMBER	投票 VOTE	議員 MEMBER	投票 VOTE
<b>功能團體 Functional Constituencies</b>		<b>地方選區 Geographical Constituencies</b>	
何鍾泰 Dr Raymond HO	棄權 ABSTAIN	曾鈺成 TSANG Yok-sing	出席 PRESENT
李國寶 Dr David LI		何俊仁 Albert HO	反對 NO
吳靄儀 Dr Margaret NG	反對 NO	李卓人 LEE Cheuk-yan	反對 NO
張文光 CHEUNG Man-kwong	反對 NO	李華明 Fred LI	反對 NO
梁劉柔芬 Mrs Sophie LEUNG	棄權 ABSTAIN	涂謹申 James TO	反對 NO
黃宜弘 Dr Philip WONG	棄權 ABSTAIN	陳鑑林 CHAN Kam-lam	贊成 YES
黃容根 WONG Yung-kan	贊成 YES	梁耀忠 LEUNG Yiu-chung	反對 NO
劉皇發 LAU Wong-fat		劉江華 LAU Kong-wah	贊成 YES
劉健儀 Miriam LAU	棄權 ABSTAIN	劉慧卿 Emily LAU	反對 NO
霍震霆 Timothy FOK		鄭家富 Andrew CHENG	反對 NO
石禮謙 Abraham SHEK		譚耀宗 TAM Yiu-chung	贊成 YES
李鳳英 LI Fung-ying	贊成 YES	馮檢基 Frederick FUNG	反對 NO
張宇人 Tommy CHEUNG		余若薇 Audrey EU	反對 NO
方剛 Vincent FANG	棄權 ABSTAIN	王國興 WONG Kwok-hing	贊成 YES
李國麟 Dr Joseph LEE	反對 NO	李永達 LEE Wing-tat	反對 NO
林健鋒 Jeffrey LAM	棄權 ABSTAIN	張學明 CHEUNG Hok-ming	贊成 YES
梁君彥 Andrew LEUNG		湯家驊 Ronny TONG	
黃定光 WONG Ting-kwong	贊成 YES	甘乃威 KAM Nai-wai	反對 NO
詹培忠 CHIM Pui-chung		何秀蘭 Cyd HO	反對 NO
劉秀成 Prof Patrick LAU	棄權 ABSTAIN	李慧琼 Starry LEE	贊成 YES
林大輝 Dr LAM Tai-fai	贊成 YES	陳克勤 CHAN Hak-kan	贊成 YES
陳茂波 Paul CHAN		梁美芬 Dr Priscilla LEUNG	棄權 ABSTAIN
陳健波 CHAN Kin-por	贊成 YES	黃成智 WONG Sing-chi	反對 NO
梁家驪 Dr LEUNG Ka-lau	贊成 YES	黃國健 WONG Kwok-kin	贊成 YES
張國柱 CHEUNG Kwok-che	反對 NO	葉劉淑儀 Mrs Regina IP	贊成 YES
葉偉明 IP Wai-ming	贊成 YES	梁家傑 Alan LEONG	反對 NO
葉國謙 IP Kwok-him	贊成 YES	梁國雄 LEUNG Kwok-hung	反對 NO
潘佩璆 Dr PAN Pey-chyou	贊成 YES	陳淑莊 Tanya CHAN	反對 NO
謝偉俊 Paul TSE	贊成 YES	陳偉業 Albert CHAN	
譚偉豪 Dr Samson TAM		黃毓民 WONG Yuk-man	

投票 VOTE: 5  
 日期 DATE: 19/10/2011  
 時間 TIME: 08:55:32 下午 PM

動議 MOTION: 「呼籲有意參選行政長官的人士回應市民訴求」議案  
 MOTION ON "CALLING UPON PERSONS INTENDING TO RUN IN THE CHIEF EXECUTIVE ELECTION TO RESPOND TO PEOPLE'S ASPIRATIONS"

動議人 MOVED BY: 梁家傑 Alan LEONG

	功能團體 Functional Constituencies	地方選區 Geographical Constituencies	最後結果 Final Result
出席 Present	21	27	
投票 Vote	21	26	
贊成 Yes	4	16	
反對 No	16	10	
棄權 Abstain	1	0	
結果 Result	否決 Negatived	通過 Passed	否決 Negatived

個別表決如下 THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員	MEMBER	投票	VOTE	議員	MEMBER	投票	VOTE
<b>功能團體 Functional Constituencies</b>				<b>地方選區 Geographical Constituencies</b>			
何鍾泰	Dr Raymond HO	反對	NO	曾鈺成	TSANG Yok-sing	出席	PRESENT
李國寶	Dr David LI			何俊仁	Albert HO	贊成	YES
吳靄儀	Dr Margaret NG	贊成	YES	李卓人	LEE Cheuk-yan	贊成	YES
張文光	CHEUNG Man-kwong	贊成	YES	李華明	Fred LI	贊成	YES
梁劉柔芬	Mrs Sophie LEUNG	反對	NO	涂謹申	James TO	贊成	YES
黃宜弘	Dr Philip WONG	反對	NO	陳鑑林	CHAN Kam-lam	反對	NO
黃容根	WONG Yung-kan	反對	NO	梁耀忠	LEUNG Yiu-chung	贊成	YES
劉皇發	LAU Wong-fat			劉江華	LAU Kong-wah	反對	NO
劉健儀	Miriam LAU	反對	NO	劉慧卿	Emily LAU	贊成	YES
霍震霆	Timothy FOK			鄭家富	Andrew CHENG	贊成	YES
石禮謙	Abraham SHEK			譚耀宗	TAM Yiu-chung	反對	NO
李鳳英	LI Fung-ying	反對	NO	馮檢基	Frederick FUNG	贊成	YES
張宇人	Tommy CHEUNG			余若薇	Audrey EU	贊成	YES
方剛	Vincent FANG	反對	NO	王國興	WONG Kwok-hing	反對	NO
李國麟	Dr Joseph LEE	贊成	YES	李永達	LEE Wing-tat	贊成	YES
林健鋒	Jeffrey LAM	反對	NO	張學明	CHEUNG Hok-ming	反對	NO
梁君彥	Andrew LEUNG			湯家驊	Ronny TONG		
黃定光	WONG Ting-kwong	反對	NO	甘乃威	KAM Nai-wai	贊成	YES
詹培忠	CHIM Pui-chung			何秀蘭	Cyd HO	贊成	YES
劉秀成	Prof Patrick LAU	反對	NO	李慧琼	Starry LEE	反對	NO
林大輝	Dr LAM Tai-fai	反對	NO	陳克勤	CHAN Hak-kan	反對	NO
陳茂波	Paul CHAN			梁美芬	Dr Priscilla LEUNG	反對	NO
陳健波	CHAN Kin-por	反對	NO	黃成智	WONG Sing-chi	贊成	YES
梁家驩	Dr LEUNG Ka-lau	棄權	ABSTAIN	黃國健	WONG Kwok-kin	反對	NO
張國柱	CHEUNG Kwok-che	贊成	YES	葉劉淑儀	Mrs Regina IP	反對	NO
葉偉明	IP Wai-ming	反對	NO	梁家傑	Alan LEONG	贊成	YES
葉國謙	IP Kwok-him	反對	NO	梁國雄	LEUNG Kwok-hung	贊成	YES
潘佩璆	Dr PAN Pey-chyau	反對	NO	陳淑莊	Tanya CHAN	贊成	YES
謝偉俊	Paul TSE	反對	NO	陳偉業	Albert CHAN		
譚偉豪	Dr Samson TAM			黃毓民	WONG Yuk-man		

投票 VOTE: 6  
 日期 DATE: 20/10/2011  
 時間 TIME: 12:48:47 上午 AM

動議 MOTION: 王國興議員對黃定光議員的「反對外籍家庭傭工享有香港居留權」議案作出的修正案  
 AMENDMENT BY HON WONG KWOK-HING TO HON WONG TING-KWONG'S MOTION ON "OPPOSING FOREIGN DOMESTIC HELPERS' ENJOYMENT OF THE RIGHT OF ABODE IN HONG KONG"

動議人 MOVED BY: 王國興 WONG Kwok-hing

	功能團體 Functional Constituencies	地方選區 Geographical Constituencies	最後結果 Final Result
出席 Present	20	25	
投票 Vote	20	24	
贊成 Yes	16	8	
反對 No	0	2	
棄權 Abstain	4	14	
結果 Result	通過 Passed	否決 Negatived	否決 Negatived

個別表決如下 THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員 MEMBER	投票 VOTE	議員 MEMBER	投票 VOTE
<b>功能團體 Functional Constituencies</b>		<b>地方選區 Geographical Constituencies</b>	
何鍾泰 Dr Raymond HO	贊成 YES	曾鈺成 TSANG Yok-sing	出席 PRESENT
李國寶 Dr David LI		何俊仁 Albert HO	棄權 ABSTAIN
吳靄儀 Dr Margaret NG	棄權 ABSTAIN	李卓人 LEE Cheuk-yan	棄權 ABSTAIN
張文光 CHEUNG Man-kwong	棄權 ABSTAIN	李華明 Fred LI	棄權 ABSTAIN
梁劉柔芬 Mrs Sophie LEUNG	贊成 YES	涂謹申 James TO	棄權 ABSTAIN
黃宜弘 Dr Philip WONG		陳鑑林 CHAN Kam-lam	
黃容根 WONG Yung-kan	贊成 YES	梁耀忠 LEUNG Yiu-chung	棄權 ABSTAIN
劉皇發 LAU Wong-fat		劉江華 LAU Kong-wah	贊成 YES
劉健儀 Miriam LAU	贊成 YES	劉慧卿 Emily LAU	棄權 ABSTAIN
霍震霆 Timothy FOK		鄭家富 Andrew CHENG	
石禮謙 Abraham SHEK		譚耀宗 TAM Yiu-chung	贊成 YES
李鳳英 LI Fung-ying	贊成 YES	馮檢基 Frederick FUNG	棄權 ABSTAIN
張宇人 Tommy CHEUNG	贊成 YES	余若薇 Audrey EU	棄權 ABSTAIN
方剛 Vincent FANG		王國興 WONG Kwok-hing	贊成 YES
李國麟 Dr Joseph LEE	棄權 ABSTAIN	李永達 LEE Wing-tat	棄權 ABSTAIN
林健鋒 Jeffrey LAM	贊成 YES	張學明 CHEUNG Hok-ming	贊成 YES
梁君彥 Andrew LEUNG	贊成 YES	湯家驊 Ronny TONG	
黃定光 WONG Ting-kwong	贊成 YES	甘乃威 KAM Nai-wai	棄權 ABSTAIN
詹培忠 CHIM Pui-chung		何秀蘭 Cyd HO	棄權 ABSTAIN
劉秀成 Prof Patrick LAU	贊成 YES	李慧琼 Starry LEE	贊成 YES
林大輝 Dr LAM Tai-fai		陳克勤 CHAN Hak-kan	贊成 YES
陳茂波 Paul CHAN	贊成 YES	梁美芬 Dr Priscilla LEUNG	贊成 YES
陳健波 CHAN Kin-por	贊成 YES	黃成智 WONG Sing-chi	棄權 ABSTAIN
梁家驩 Dr LEUNG Ka-lau		黃國健 WONG Kwok-kin	贊成 YES
張國柱 CHEUNG Kwok-che	棄權 ABSTAIN	葉劉淑儀 Mrs Regina IP	
葉偉明 IP Wai-ming	贊成 YES	Alan LEONG	棄權 ABSTAIN
葉國謙 IP Kwok-him	贊成 YES	梁國雄 LEUNG Kwok-hung	反對 NO
潘佩璆 Dr PAN Pey-chyou	贊成 YES	陳淑莊 Tanya CHAN	棄權 ABSTAIN
謝偉俊 Paul TSE	贊成 YES	陳偉業 Albert CHAN	
譚偉豪 Dr Samson TAM		黃毓民 WONG Yuk-man	反對 NO



投票 VOTE: 7  
日期 DATE: 20/10/2011  
時間 TIME: 12:51:53 上午 AM

動議 MOTION: 梁家傑議員對黃定光議員的「反對外籍家庭傭工享有香港居留權」議案作出的修正案  
AMENDMENT BY HON ALAN LEONG TO HON WONG TING-KWONG'S MOTION ON "OPPOSING FOREIGN DOMESTIC HELPERS' ENJOYMENT OF THE RIGHT OF ABODE IN HONG KONG"

動議人 MOVED BY: 梁家傑 Alan LEONG

	功能團體 Functional Constituencies	地方選區 Geographical Constituencies	最後結果 Final Result
出席 Present	20	25	
投票 Vote	20	24	
贊成 Yes	2	8	
反對 No	14	9	
棄權 Abstain	4	7	
結果 Result	否決 Negatived	否決 Negatived	否決 Negatived

個別表決如下 THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員	MEMBER	投票	VOTE	議員	MEMBER	投票	VOTE
<b>功能團體 Functional Constituencies</b>				<b>地方選區 Geographical Constituencies</b>			
何鍾泰	Dr Raymond HO	反對	NO	曾鈺成	TSANG Yok-sing	出席	PRESENT
李國寶	Dr David LI			何俊仁	Albert HO	棄權	ABSTAIN
吳靄儀	Dr Margaret NG	贊成	YES	李卓人	LEE Cheuk-yan	贊成	YES
張文光	CHEUNG Man-kwong	棄權	ABSTAIN	李華明	Fred LI	棄權	ABSTAIN
梁劉柔芬	Mrs Sophie LEUNG	反對	NO	涂謹中	James TO	棄權	ABSTAIN
黃宜弘	Dr Philip WONG			陳鑑林	CHAN Kam-lam		
黃容根	WONG Yung-kan	反對	NO	梁耀忠	LEUNG Yiu-chung	贊成	YES
劉皇發	LAU Wong-fat			劉江華	LAU Kong-wah	反對	NO
劉健儀	Miriam LAU	反對	NO	劉慧卿	Emily LAU	棄權	ABSTAIN
霍震霆	Timothy FOK			鄭家富	Andrew CHENG		
石禮謙	Abraham SHEK			譚耀宗	TAM Yiu-chung	反對	NO
李鳳英	LI Fung-ying	棄權	ABSTAIN	馮檢基	Frederick FUNG	反對	NO
張宇人	Tommy CHEUNG	反對	NO	余若薇	Audrey EU	贊成	YES
方剛	Vincent FANG			王國興	WONG Kwok-hing	反對	NO
李國麟	Dr Joseph LEE	棄權	ABSTAIN	李永達	LEE Wing-tat	棄權	ABSTAIN
林健鋒	Jeffrey LAM	反對	NO	張學明	CHEUNG Hok-ming	反對	NO
梁君彥	Andrew LEUNG	反對	NO	湯家驊	Ronny TONG		
黃定光	WONG Ting-kwong	反對	NO	甘乃威	KAM Nai-wai	棄權	ABSTAIN
詹培忠	CHIM Pui-chung			何秀蘭	Cyd HO	贊成	YES
劉秀成	Prof Patrick LAU	反對	NO	李慧琼	Starry LEE	反對	NO
林大輝	Dr LAM Tai-fai			陳克勤	CHAN Hak-kan	反對	NO
陳茂波	Paul CHAN	棄權	ABSTAIN	梁美芬	Dr Priscilla LEUNG	反對	NO
陳健波	CHAN Kin-por	反對	NO	黃成智	WONG Sing-chi	棄權	ABSTAIN
梁家騷	Dr LEUNG Ka-lau			黃國健	WONG Kwok-kin	反對	NO
張國柱	CHEUNG Kwok-che	贊成	YES	葉劉淑儀	Mrs Regina IP		
葉偉明	IP Wai-ming	反對	NO	梁家傑	Alan LEONG	贊成	YES
葉國謙	IP Kwok-him	反對	NO	梁國雄	LEUNG Kwok-hung	贊成	YES
潘佩璆	Dr PAN Pey-chyou	反對	NO	陳淑莊	Tanya CHAN	贊成	YES
謝偉俊	Paul TSE	反對	NO	陳偉業	Albert CHAN		
譚偉豪	Dr Samson TAM			黃毓民	WONG Yuk-man	贊成	YES

投票 VOTE: 8  
日期 DATE: 20/10/2011  
時間 TIME: 12:53:55 上午 AM

動議 MOTION: 涂謹申議員對黃定光議員的「反對外籍家庭傭工享有香港居留權」議案作出的修正案  
AMENDMENT BY HON JAMES TO TO HON WONG TING-KWONG'S MOTION ON "OPPOSING FOREIGN DOMESTIC HELPERS' ENJOYMENT OF THE RIGHT OF ABODE IN HONG KONG"

動議人 MOVED BY: 涂謹申 James TO

	功能團體 Functional Constituencies	地方選區 Geographical Constituencies	最後結果 Final Result
出席 Present	20	25	
投票 Vote	20	23	
贊成 Yes	4	8	
反對 No	8	2	
棄權 Abstain	8	13	
結果 Result	否決 Negatived	否決 Negatived	否決 Negatived

個別表決如下 THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員 MEMBER	投票 VOTE	議員 MEMBER	投票 VOTE
<b>功能團體 Functional Constituencies</b>		<b>地方選區 Geographical Constituencies</b>	
何鍾泰 Dr Raymond HO	反對 NO	曾鈺成 TSANG Yok-sing	出席 PRESENT
李國寶 Dr David LI		何俊仁 Albert HO	贊成 YES
吳靄儀 Dr Margaret NG	棄權 ABSTAIN	李卓人 LEE Cheuk-yan	棄權 ABSTAIN
張文光 CHEUNG Man-kwong	贊成 YES	李華明 Fred LI	贊成 YES
梁劉柔芬 Mrs Sophie LEUNG	反對 NO	涂謹申 James TO	贊成 YES
黃宜弘 Dr Philip WONG		陳鑑林 CHAN Kam-lam	
黃容根 WONG Yung-kan	棄權 ABSTAIN	梁耀忠 LEUNG Yiu-chung	棄權 ABSTAIN
劉皇發 LAU Wong-fat		劉江華 LAU Kong-wah	棄權 ABSTAIN
劉健儀 Miriam LAU	反對 NO	劉慧卿 Emily LAU	贊成 YES
霍震霆 Timothy FOK		鄭家當 Andrew CHENG	
石禮謙 Abraham SHEK		譚耀宗 TAM Yiu-chung	棄權 ABSTAIN
李鳳英 LI Fung-ying	贊成 YES	馮檢基 Frederick FUNG	贊成 YES
張宇人 Tommy CHEUNG	反對 NO	余若薇 Audrey EU	棄權 ABSTAIN
方剛 Vincent FANG		王國興 WONG Kwok-hing	棄權 ABSTAIN
李國麟 Dr Joseph LEE	贊成 YES	李永達 LEE Wing-tat	贊成 YES
林健鋒 Jeffrey LAM	反對 NO	張學明 CHEUNG Hok-ming	棄權 ABSTAIN
梁君彥 Andrew LEUNG	反對 NO	湯家驊 Ronny TONG	
黃定光 WONG Ting-kwong	棄權 ABSTAIN	甘乃威 KAM Nai-wai	贊成 YES
詹培忠 CHIM Pui-chung		何秀蘭 Cyd HO	棄權 ABSTAIN
劉秀成 Prof Patrick LAU	反對 NO	李慧琼 Starry LEE	棄權 ABSTAIN
林大輝 Dr LAM Tai-fai		陳克勤 CHAN Hak-kan	棄權 ABSTAIN
陳茂波 Paul CHAN	贊成 YES	梁美芬 Dr Priscilla LEUNG	反對 NO
陳健波 CHAN Kin-por	棄權 ABSTAIN	黃成智 WONG Sing-chi	贊成 YES
梁家駒 Dr LEUNG Ka-lau		黃國健 WONG Kwok-kin	棄權 ABSTAIN
張國柱 CHEUNG Kwok-che	棄權 ABSTAIN	葉劉淑儀 Mrs Regina IP	
葉偉明 IP Wai-ming	棄權 ABSTAIN	梁家傑 Alan LEONG	棄權 ABSTAIN
葉國謙 IP Kwok-him	棄權 ABSTAIN	梁國雄 LEUNG Kwok-hung	反對 NO
潘佩璆 Dr PAN Pey-chyau	棄權 ABSTAIN	陳淑莊 Tanya CHAN	棄權 ABSTAIN
謝偉俊 Paul TSE	反對 NO	陳偉業 Albert CHAN	
譚偉豪 Dr Samson TAM		黃毓民 WONG Yuk-man	出席 PRESENT



投票 VOTE: 9  
 日期 DATE: 20/10/2011  
 時間 TIME: 12:56:06 上午 AM

動議 MOTION: 謝偉俊議員對黃定光議員的「反對外籍家庭傭工享有香港居留權」議案作出的修正案  
 AMENDMENT BY HON PAUL TSE TO HON WONG TING-KWONG'S MOTION ON "OPPOSING FOREIGN DOMESTIC HELPERS' ENJOYMENT OF THE RIGHT OF ABODE IN HONG KONG"

動議人 MOVED BY: 謝偉俊 Paul TSE

	功能團體 Functional Constituencies	地方選區 Geographical Constituencies	最後結果 Final Result
出席 Present	19	25	
投票 Vote	19	24	
贊成 Yes	3	0	
反對 No	4	10	
棄權 Abstain	12	14	
結果 Result	否決 Negatived	否決 Negatived	否決 Negatived

個別表決如下 THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員 MEMBER	投票 VOTE	議員 MEMBER	投票 VOTE
<b>功能團體 Functional Constituencies</b>		<b>地方選區 Geographical Constituencies</b>	
何鍾泰 Dr Raymond HO	棄權 ABSTAIN	曾鈺成 TSANG Yok-sing	出席 PRESENT
李國寶 Dr David LI		何俊仁 Albert HO	棄權 ABSTAIN
吳靄儀 Dr Margaret NG	棄權 ABSTAIN	李卓人 LEE Cheuk-yan	棄權 ABSTAIN
張文光 CHEUNG Man-kwong	棄權 ABSTAIN	李華明 Fred LI	棄權 ABSTAIN
梁劉柔芬 Mrs Sophie LEUNG	棄權 ABSTAIN	涂謹申 James TO	棄權 ABSTAIN
黃宜弘 Dr Philip WONG		陳鑑林 CHAN Kam-lam	
黃容根 WONG Yung-kan	反對 NO	梁耀忠 LEUNG Yiu-chung	棄權 ABSTAIN
劉皇發 LAU Wong-fat		劉江華 LAU Kong-wah	反對 NO
劉健儀 Miriam LAU	棄權 ABSTAIN	劉慧卿 Emily LAU	棄權 ABSTAIN
霍震霆 Timothy FOK		鄭家富 Andrew CHENG	
石禮謙 Abraham SHEK		譚耀宗 TAM Yiu-chung	反對 NO
李鳳英 LI Fung-ying	贊成 YES	馮檢基 Frederick FUNG	反對 NO
張宇人 Tommy CHEUNG	棄權 ABSTAIN	余若薇 Audrey EU	棄權 ABSTAIN
方剛 Vincent FANG		王國興 WONG Kwok-hing	反對 NO
李國麟 Dr Joseph LEE	棄權 ABSTAIN	李永達 LEE Wing-tat	棄權 ABSTAIN
林健鋒 Jeffrey LAM	棄權 ABSTAIN	張學明 CHEUNG Hok-ming	反對 NO
梁君彥 Andrew LEUNG	棄權 ABSTAIN	湯家驊 Ronny TONG	
黃定光 WONG Ting-kwong	反對 NO	甘乃威 KAM Nai-wai	棄權 ABSTAIN
詹培忠 CHIM Pui-chung		何秀蘭 Cyd HO	棄權 ABSTAIN
劉秀成 Prof Patrick LAU	棄權 ABSTAIN	李慧琼 Starry LEE	反對 NO
林大輝 Dr LAM Tai-fai		陳克勤 CHAN Hak-kan	反對 NO
陳茂波 Paul CHAN	贊成 YES	梁美芬 Dr Priscilla LEUNG	棄權 ABSTAIN
陳健波 CHAN Kin-por	棄權 ABSTAIN	黃成智 WONG Sing-chi	棄權 ABSTAIN
梁家駒 Dr LEUNG Ka-lau		黃國健 WONG Kwok-kin	反對 NO
張國柱 CHEUNG Kwok-che	棄權 ABSTAIN	葉劉淑儀 Mrs Regina IP	
葉偉明 IP Wai-ming	反對 NO	梁家傑 Alan LEONG	棄權 ABSTAIN
葉國謙 IP Kwok-him	反對 NO	梁國雄 LEUNG Kwok-hung	反對 NO
潘佩璆 Dr PAN Pey-chyau		陳淑莊 Tanya CHAN	棄權 ABSTAIN
謝偉俊 Paul TSE	贊成 YES	陳偉業 Albert CHAN	
譚偉豪 Dr Samson TAM		黃毓民 WONG Yuk-man	反對 NO

投票 VOTE: 10  
 日期 DATE: 20/10/2011  
 時間 TIME: 12:59:07 上午 AM

動議 MOTION: 「反對外籍家庭傭工享有香港居留權」議案  
 MOTION ON "OPPOSING FOREIGN DOMESTIC HELPERS' ENJOYMENT OF THE RIGHT OF ABODE IN HONG KONG"

動議人 MOVED BY: 黃定光 WONG Ting-kwong

	功能團體 Functional Constituencies	地方選區 Geographical Constituencies	最後結果 Final Result
出席 Present	20	25	
投票 Vote	20	24	
贊成 Yes	16	8	
反對 No	0	2	
棄權 Abstain	4	14	
結果 Result	通過 Passed	否決 Negatived	否決 Negatived

個別表決如下 THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員 MEMBER	投票 VOTE	議員 MEMBER	投票 VOTE
<b>功能團體 Functional Constituencies</b>		<b>地方選區 Geographical Constituencies</b>	
何鍾泰 Dr Raymond HO	贊成 YES	曾鈺成 TSANG Yok-sing	出席 PRESENT
李國寶 Dr David LI		何俊仁 Albert HO	棄權 ABSTAIN
吳靄儀 Dr Margaret NG	棄權 ABSTAIN	李卓人 LEE Cheuk-yan	棄權 ABSTAIN
張文光 CHEUNG Man-kwong	棄權 ABSTAIN	李華明 Fred LI	棄權 ABSTAIN
梁劉柔芬 Mrs Sophie LEUNG	贊成 YES	涂謹中 James TO	棄權 ABSTAIN
黃宜弘 Dr Philip WONG		陳鑑林 CHAN Kam-lam	
黃容根 WONG Yung-kan	贊成 YES	梁耀忠 LEUNG Yiu-chung	棄權 ABSTAIN
劉皇發 LAU Wong-fat		劉江華 LAU Kong-wah	贊成 YES
劉健儀 Miriam LAU	贊成 YES	劉慧卿 Emily LAU	棄權 ABSTAIN
霍震霆 Timothy FOK		鄭家富 Andrew CHENG	
石禮謙 Abraham SHEK		譚耀宗 TAM Yiu-chung	贊成 YES
李鳳英 LI Fung-ying	贊成 YES	馮檢基 Frederick FUNG	棄權 ABSTAIN
張宇人 Tommy CHEUNG	贊成 YES	余若薇 Audrey EU	棄權 ABSTAIN
方剛 Vincent FANG		王國興 WONG Kwok-hing	贊成 YES
李國麟 Dr Joseph LEE	棄權 ABSTAIN	李永達 LEE Wing-tat	棄權 ABSTAIN
林健鋒 Jeffrey LAM	贊成 YES	張學明 CHEUNG Hok-ming	贊成 YES
梁君彥 Andrew LEUNG	贊成 YES	湯家驊 Ronny TONG	
黃定光 WONG Ting-kwong	贊成 YES	甘乃威 KAM Nai-wai	棄權 ABSTAIN
詹培忠 CHIM Pui-chung		何秀蘭 Cyd HO	棄權 ABSTAIN
劉秀成 Prof Patrick LAU	贊成 YES	李慧琼 Starry LEE	贊成 YES
林大輝 Dr LAM Tai-fai		陳克勤 CHAN Hak-kan	贊成 YES
陳茂波 Paul CHAN	贊成 YES	梁美芬 Dr Priscilla LEUNG	贊成 YES
陳健波 CHAN Kin-por	贊成 YES	黃成智 WONG Sing-chi	棄權 ABSTAIN
梁家騮 Dr LEUNG Ka-lau		黃國健 WONG Kwok-kin	贊成 YES
張國柱 CHEUNG Kwok-che	棄權 ABSTAIN	葉劉淑儀 Mrs Regina IP	
葉偉明 IP Wai-ming	贊成 YES	梁家傑 Alan LEONG	棄權 ABSTAIN
葉國謙 IP Kwok-him	贊成 YES	梁國雄 LEUNG Kwok-hung	反對 NO
潘佩璆 Dr PAN Pey-chyau	贊成 YES	陳淑莊 Tanya CHAN	棄權 ABSTAIN
謝偉俊 Paul TSE	贊成 YES	陳偉業 Albert CHAN	
譚偉豪 Dr Samson TAM		黃毓民 WONG Yuk-man	反對 NO